

HYSBYSIAD YNGHYLCH GWELLIANNAU NOTICE OF AMENDMENTS

Cyflwynwyd ar 4 Mehefin 2024
Tabled on 4 June 2024

Bil Cyllid Llywodraeth Leol (Cymru) Local Government Finance (Wales) Bill

Rebecca Evans

1

Section 14, page 24, line 22, after ‘paragraphs’, insert ‘1(2),’.

Adran 14, tudalen 24, llinell 22, ar ôl ‘paragraphs’, mewnosoder ‘1(2),’.

Rebecca Evans

2

Section 21, page 33, line 27, leave out ‘2029’ and insert ‘2027’.

Adran 21, tudalen 33, llinell 27, hepgorer ‘2029’ a mewnosoder ‘2027’.

Rebecca Evans

3

Section 21, page 33, line 31, leave out ‘2030’ and insert ‘2028’.

Adran 21, tudalen 33, llinell 31, hepgorer ‘2030’ a mewnosoder ‘2028’.

Rebecca Evans

4

Section 24, page 36, line 11, after ‘25’, insert ‘and paragraph [first sub-sub-paragraph to be inserted by amendment 6] of the Schedule (and section 15 in so far as relating to paragraph [first sub-sub-paragraph to be inserted by amendment 6])’.

Adran 24, tudalen 36, llinell 12, ar ôl ‘25’, mewnosoder ‘a pharagraff [yr is-is-baragraff cyntaf i’w fewnosod gan welliant 6] o’r Atodlen (ac adran 15 i’r graddau y mae’n ymwneud â pharagraff [yr is-is-baragraff cyntaf i’w fewnosod gan welliant 6])’.



Rebecca Evans

5

Schedule 1, page 42, after line 12, insert –

‘Local Government and Rating Act 1997 (c. 29)

[] (1) The Local Government and Rating Act 1997 is amended as follows.

(2) In Schedule 3, omit paragraph 23.’.

Atodlen 1, tudalen 42, ar ôl llinell 10, mewnosoder –

‘Deddf Llywodraeth Leol ac Ardrethu 1997 (p. 29)

[] (1) Mae Deddf Llywodraeth Leol ac Ardrethu 1997 wedi ei diwygio fel a ganlyn.

(2) Yn Atodlen 3, hepgorer paragraff 23.’.

Rebecca Evans

6

Schedule 1, page 44, after line 27, insert –

‘() after paragraph 11(1) insert –

“(1A) Regulations under paragraph 1 may also include provision that an appeal lies to the Upper Tribunal in respect of a decision or order given or made by a tribunal established under that paragraph on an appeal under paragraph 5C or 6AA of Schedule 9.”;

() in paragraph 11, in sub-paragraph (1A) (as inserted by paragraph [*first sub-sub-paragraph to be inserted by this amendment*]) before “5C or 6AA” insert “5BB, 5BE,”.’.

Atodlen 1, tudalen 44, ar ôl llinell 25, mewnosoder –

‘() ar ôl paragraff 11(1) mewnosoder –

“(1A) Regulations under paragraph 1 may also include provision that an appeal lies to the Upper Tribunal in respect of a decision or order given or made by a tribunal established under that paragraph on an appeal under paragraph 5C or 6AA of Schedule 9.”;

() ym mharagraff 11, yn is-baragraff (1A) (fel y’i mewnosodir gan baragraff [*yr is-is-baragraff cyntaf i’w fewnosod gan y gwelliant hwn*]) o flaen “5C or 6AA” mewnosoder “5BB, 5BE,”.’.

Rebecca Evans

7

Schedule 1, page 44, line 36, after ‘(e)’, insert ‘, (3)(b)(i) and (6)’.

Atodlen 1, tudalen 44, llinell 34, ar ôl ‘(e)’, mewnosoder ‘, (3)(b)(i) a (6)’.

Schedule 1, page 45, after line 9, insert –

- ‘() in paragraph 11, in sub-paragraph (1A) (as inserted by paragraph [*first sub-sub-paragraph to be inserted by amendment 6*] of this Schedule) after “on an appeal under” insert “section 63L or”.’.

Atodlen 1, tudalen 45, ar ôl llinell 7, mewnosoder –

- ‘() ym mharagraff 11, yn is-baragraff (1A) (fel y’i mewnosodir gan baragraff [*yr is-is-baragraff cyntaf i’w fewnosod gan welliant 6*] o’r Atodlen hon) ar ôl “on an appeal under” mewnosoder “section 63L or”.’.

